



## A2.39 Teamarbeit

- Wortschatz über Teams und Rollen
- Befehle erteilen mit indirektem Objekt

<b>Das Team</b>	(El equipo)	<b>Die Aufgabe</b>	(La tarea)
<b>Der Mitarbeiter</b>	(El empleado)	<b>Der Respekt</b>	(El respeto)
<b>Der Kollege</b>	(El colega)	<b>Gemeinsam</b>	(Juntos)
<b>Die Leitung</b>	(La dirección)	<b>Hilfsbereit</b>	(Servicial)
<b>Die Teamarbeit</b>	(El trabajo en equipo)	<b>Sich unterstützen</b>	(Apoyarse)
<b>Die Kommunikation</b>	(La comunicación)	<b>Dazugehören</b>	(Pertener)
<b>Die Verantwortung</b>	(La responsabilidad)	<b>Einen Fehler machen</b>	(Cometer un error)

### 1. Escanea el código QR para ver el vídeo, o lee el texto. (QR: Audio)



In vielen Firmen ist **Teamarbeit** wichtig, besonders bei schwierigen Aufgaben. Menschen mit verschiedenen **Fachkenntnissen** lernen voneinander und finden oft bessere Ideen. Eine Person kann als **Koordinator** arbeiten: Sie sorgt für **Struktur** und leitet die Gespräche. Gute **Kommunikation** hilft, Probleme zu vermeiden. Bei Konflikten soll man ruhig bleiben und über Fakten sprechen. *Gib es mir* bitte kurz, dann kann ich helfen.

*En muchas empresas, el **trabajo en equipo** es importante, especialmente en tareas difíciles. Las personas con diferentes **conocimientos especializados** aprenden unas de otras y a menudo encuentran mejores ideas. Una persona puede trabajar como **coordinador**: se encarga de la **estructura** y dirige las conversaciones. Una buena **comunicación** ayuda a evitar problemas. En los conflictos hay que mantener la calma y hablar de hechos. Dámelo por favor brevemente, entonces puedo ayudar. Vp>*

1. Warum ist Teamarbeit besonders wichtig?
  - a. Weil dann niemand mehr allein arbeiten darf.
  - b. Weil schwierige Aufgaben oft Kreativität brauchen.
  - c. Weil man dann weniger Pausen machen muss.
  - d. Weil alle immer die gleiche Meinung haben.
2. Welche Aufgabe hat der Koordinator im Team?
  - a. Er entscheidet, wer befördert wird.
  - b. Er schreibt nur E-Mails an Kunden.
  - c. Er sorgt für Struktur und leitet die Diskussionen.
  - d. Er macht alle Aufgaben alleine.

1-b 2-c



## 2. Gramática: El imperativo con pronombres: „Erledige es sofort!“

Con el imperativo y los pronombres adecuados (acusativo y dativo) se puede decir de forma educada y eficaz lo que alguien debe hacer. Ejemplo: „Mach es!“, „Hilf mir!“, „Sag es mir!“

1. Si se usan a la vez un pronombre en dativo y un pronombre en acusativo, el pronombre en acusativo va antes que el pronombre en dativo.

Formel (Fórmula)	Beispiel (Ejemplo)
Imperativ + direktes Pronomen (Akk.)	Erledige <b>es</b> bitte heute! (Hazlo hoy, por favor.)
Imperativ + indirektes Pronomen (Dat.)	Hilf <b>mir</b> mit der Aufgabe! (¡Ayúdame con la tarea!)
Akk. + Dat.	Gib <b>es mir</b> ! (¡Dámelo!)

- Bitte erledige \_\_\_\_\_ heute noch, das ist wichtig für das Team. (Por favor, hazlo hoy todavía, es importante para el equipo.)  
 a. ihm      b. ihn      c. sie      d. es
- Hilf \_\_\_\_\_ bitte kurz mit der Aufgabe, ich komme nicht weiter. (Ayúdame por favor un momento con la tarea, no consigo avanzar.)  
 a. mein      b. mich      c. ich      d. mir

1. es 2. mir

### Reescribe las frases (QR: IA+)



- Schick die E-Mail an den Kunden.

\_\_\_\_\_ (Envíeselo.)

- Erkläre die Aufgabe deiner Kollegin.

\_\_\_\_\_ (Explícasela.)

- Bring die Dokumente zu mir.

\_\_\_\_\_ (Tráemelos.)

1. Schick sie ihm. 2. Erklär sie ihr. 3. Bring sie mir.

### 3.Ejercicios

#### 1. Relaciona los elementos que tienen un significado relacionado.

- |                |                      |
|----------------|----------------------|
| a. das Team    | 1. die Arbeit        |
| b. die Leitung | 2. der Chef          |
| c. die Aufgabe | 3. Unterstütze mich! |
| d. Hilf mir!   | 4. die Gruppe        |



a-4 b-2 c-1 d-3



#### 2. Comunicado interno: Proyecto de marketing - Trabajo en equipo (QR: Audio)

**Rellena los huecos:** früh, unterstützt, Leitung, Fehler, Aufgaben, Kommunikation, Respekt, Team, Mitarbeitenden

Ab Montag beginnt unser Marketing-Projekt. Das (1) \_\_\_\_\_ besteht aus sechs (2) \_\_\_\_\_. Frau Keller ( (3) \_\_\_\_\_ ) verteilt die (4) \_\_\_\_\_ und sammelt jeden Mittwoch kurze Updates. Bitte sprecht Probleme (5) \_\_\_\_\_ an und (6) \_\_\_\_\_ euch gegenseitig. Wenn jemand einen (7) \_\_\_\_\_ macht, suchen wir gemeinsam eine Lösung.

Für die (8) \_\_\_\_\_ gilt: Nutzt den Team-Chat für Fragen und ruft bei dringenden Themen direkt an. Neue Kolleginnen und Kollegen gehören von Anfang an dazu. (9) \_\_\_\_\_ im Umgang ist Pflicht, auch bei Stress.

*A partir del lunes comienza nuestro proyecto de marketing. El equipo está formado por seis empleados. La Sra. Keller (dirección) reparte las tareas y recopila breves actualizaciones cada miércoles. Por favor, hablad de los problemas pronto y apoyaos mutuamente. Si alguien comete un error, buscamos juntos una solución.*

*Para la comunicación rige lo siguiente: utilizad el chat del equipo para preguntas y llamad directamente en caso de temas urgentes. Las nuevas compañeras y los nuevos compañeros forman parte desde el principio. El respeto en el trato es obligatorio, incluso bajo estrés.*

*(1) Team, (2) Mitarbeitenden, (3) Leitung, (4) Aufgaben, (5) früh, (6) unterstützt, (7) Fehler, (8) Kommunikation, (9) Respekt*

1. Welche Regeln zur Teamarbeit stehen im Text und wie helfen diese Regeln dem Team im Alltag?

---

#### 3. Escucha el fragmento de audio y elige la respuesta correcta. (QR: Audio)

1. Die Sprecherin ist die Leitung des Projekts.
2. Tim soll sich um die Termine kümmern.
3. Die Sprecherin möchte, dass das Team Probleme und Fehler sofort meldet und sich gegenseitig unterstützt.

Verdadero Falso

- |                          |                          |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



1-V 2-X 3-V

#### 4. Elige la solución correcta

- Bitte \_\_\_\_\_ mir bei der Aufgabe, ich schaffe das nicht allein. *(Por favor, ayúdame con la tarea, no lo consigo solo.)*  
a. helfe      b. hilfst      c. helfen      d. hilf
  - Im neuen Projekt \_\_\_\_\_ ich jetzt zum Team und arbeite eng mit der Leitung zusammen. *(En el nuevo proyecto ahora formo parte del equipo y trabajo estrechamente con la dirección.)*  
a. gehören      b. gehört      c. gehöre      d. gehörs
  - \_\_\_\_\_ es mir bitte sofort, dann kann ich es an die Kollegin weiterleiten. *(Dámelo por favor inmediatamente, entonces puedo pasárselo a la compañera.)*  
a. Gib      b. Geben      c. Gibst      d. Gibt
1. hilf 2. gehöre 3. Gib

#### 5. Juego de rol - diálogos (QR: Audio)



##### Aufgaben im Team verteilen

**Frau Berger (Teamleitung):** Herr Klein, können Sie bitte kurz ins Besprechungszimmer kommen? Wir müssen die Aufgaben im Team neu verteilen.  
*(Señor Klein, ¿podría venir un momento a la sala de reuniones, por favor? Tenemos que redistribuir las tareas en el equipo.)*

**Herr Klein (Mitarbeiter):** Ja, gern. Was ist passiert?  
*(Sí, con gusto. ¿Qué ha pasado?)*

**Frau Berger (Teamleitung):** Gestern gab es einen Fehler, weil die Kommunikation nicht klar war. Können Sie bitte die Verantwortung für die Checkliste übernehmen und sie an die Kollegen schicken?  
*(Ayer hubo un error porque la comunicación no fue clara. ¿Podría asumir la responsabilidad de la lista de verificación y enviársela a los compañeros, por favor?)*

**Herr Klein (Mitarbeiter):** Okay. Soll ich auch mit der IT-Leitung sprechen, damit wir alle Informationen haben?  
*(De acuerdo. ¿Debo hablar también con la dirección de TI para que tengamos toda la información?)*

**Frau Berger (Teamleitung):** Ja, bitte. Und sagen Sie dem Team: Wir arbeiten gemeinsam, respektvoll und unterstützen uns – wenn jemand Hilfe braucht, soll er es sagen.  
*(Sí, por favor. Y dile al equipo: trabajamos juntos, con respeto y nos apoyamos; si alguien necesita ayuda, que lo diga.)*

1. Welche Aufgabe bekommt Herr Klein und warum?
-

## 6. Hablar: traducir y responder (QR: IA+)



*Kannst du das bitte sofort erledigen? / Ich brauche deine Unterstützung bei der Aufgabe. / Lass uns kurz darüber sprechen und dann weitermachen.*

1. Wie ist die Teamarbeit in Ihrer Firma? Nennen Sie kurz zwei Dinge, die Sie oft gemeinsam mit Kolleginnen und Kollegen machen.  
\_\_\_\_\_
2. Stellen Sie sich vor, ein Kollege macht einen Fehler bei einer Aufgabe – was sagen Sie ihm freundlich, und was soll er als Nächstes tun?  
\_\_\_\_\_

## 7. Escritura: WhatsApp (QR: IA+)

**Jana:** Hi! Kannst du mir kurz helfen? Die **Leitung** will heute um 15 Uhr ein Update zum Marketing-Projekt.

Ich sammle Infos vom **Team**, aber mir fehlen noch zwei Dinge:

- Status von deiner **Aufgabe** (Social Media)
- der neue Text für den Newsletter

Kannst du mir das bis 13 Uhr schicken? Danke!



**Escribe una respuesta adecuada:** *Ich mache das bis 13 Uhr fertig und schicke es dir. / Gib mir bitte kurz Bescheid, wenn du den Newsletter hast. / Schick es mir bitte, wenn Tom den Text schickt.*

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

### Verbos importantes

du

#### Helfen (*ayudar*)

Imperativ

Hilf!

#### Dazugehören (*pertenecer*)

Präsens

gehöre dazu